

SADIE TANNER
MOSSELL ALEXANDER

UNIVERSITY OF PENNSYLVANIA
PARTNERSHIP SCHOOL

PAS Weekly

Upcoming Events

PAS Schedule

10/31: E Day
11/1: A Day
11/2: B Day
11/3: C Day

Harvest Food Drive

October 24-November 17

Character Day

October 31

Picture Day

November 2

Girls Volleyball vs Fell/MYA

November 3, 3:15pm

Covid Vaxx Clinic

November 3, 3:30-6:30pm

Equity Circle Potluck

November 3, 6-8pm

12:09 Dismissal for Teacher PD

November 4

Dress Down Day

November 4

No School - Election Day

November 8

Pretzel Day

November 10

No School - Veterans' Day

November 11

School Advisory Council (SAC)

November 14



Calling All Extra Chromebook Chargers

Please look at home for any extra school chromebook chargers and send them, including broken ones back to the office. Despite having purchased lots of extras, we are still short chargers. Thank you!



Plan Ahead for November

Our [November calendar](#) is filling up!
Please plan accordingly for our events, days off, and early dismissals!



Reminders

1. If you missed Wednesday's Coffee with the Principal, click [here](#) to view the slidedeck.
2. If your child attends a **morning club**, please have them arrive promptly at **7:20am** to ensure everyone can get the most out of the club session.
3. To keep everyone as safe as possible at drop off and pick up, **please do not block the parking lot entrance.**
4. On **Wednesday, 11/2 - Picture Day** - **please remember to wear your uniform and bring your smile.** All students will be photographed whether families purchase a package or not. **8th graders** will be photographed in their graduation gowns. They may want to wear a white shirt a collar to complement the neck style of the gown.
5. On **Thursday, 11/3, afterschool clubs** will **dismiss from the PAS blacktop.**
6. **Uniform Guidelines** for this school year, can be found [here](#). As reminder, there is no need to shop at a uniform store.
7. If you haven't done so already, please also **complete this google form with your emergency contact information** for each child: <https://forms.gle/ihHf3CvSZFudLevZ8> and the [Covid testing Consent form](#) in order for your child to be tested at school by our school nurse. The purpose of student testing is to provide an additional layer of prevention to slow the spread of COVID-19 in school buildings and extracurricular activities. The testing program is convenient, safe, and free of charge. Click [here](#) for the non-English form.

— THE — SPECIALIST CORNER

Please visit the links below to learn more about what our students are learning in Ms. Willbach's SEL class, Ms. Gilday's technology program and Ms. Zimmer's music program:

[PAS SEL Class](#)

[PAS Dig Lit Tech Highlights](#)

[PAS MUSIC](#)

Confused about what to wear to school?

Check out our pics below.

Shout to our PAS students for helping to inform our community.

Uniform Guidelines for this school year, can be found [here](#). [District students](#) are expected to follow the guidelines set by their school. As reminder, there is no need to shop at a uniform store.



COVID-19 Student Pre-Entry Screener

Parents/Students: All parents/guardians will be required to conduct a daily pre-arrival screening of their children at home, before their children leave for school, which involves taking temperatures daily and monitoring for the symptoms identified below.



Frequent Cough



Shortness of Breath



Sore Throat



Chills



Headache



Muscle Pain



New Loss of Taste or Smell



Fever of 100.4°F or above

1. In the past 24 hours, have you had one of the following symptoms unrelated to a pre-existing medical condition: frequent cough or shortness of breath?

☐ **Yes** ☐ **No**

2. In the past 24 hours, have you had TWO of the following symptoms unrelated to a pre-existing medical condition: sore throat, chills, headache, muscle pain, new loss of taste or smell?

☐ **Yes** ☐ **No**

3. In the past 24 hours, have you experienced a fever of 100.4°F or above?

☐ **Yes** ☐ **No**

4. Have you been in close physical contact with someone who tested positive for COVID-19 within the past 14 days? *Close contact: Within six feet of a Covid positive person for a total of 15 minutes or more over a 24-hour period during the 48 hours before the positive person exhibited symptoms or if asymptomatic, 48 hours before the Covid test was administered.

☐ **Yes** ☐ **No**

5. Have you traveled outside of Pennsylvania in the past 10 days?

☐ **Yes** ☐ **No**

If any of the responses to the questions above are YES, please do not send your child to school and contact the school nurse for further instructions!

Предварительный осмотр студентов на COVID-19

Родители/учащиеся: Все родители/опекуны должны будут проводить ежедневный предварительный осмотр своих детей дома, прежде чем дети отправятся в школу. Осмотр включает в себя ежедневное измерение температуры и мониторинг симптомов, указанных ниже.



Частый кашель



Одышка



Боль в горле



Озноб



Головная боль



Боли в мышцах



Потеря обоняния и вкуса



Температура 100.4°F и выше

1.

Имелся ли у вас за последние 24 часа один из следующих симптомов, не связанных с ранее существовавшим заболеванием: частый кашель или одышка?

☐ Да

☐ Нет

2.

Были ли у вас за последние 24 часа любые ДВА симптома, не связанные с другим заболеванием: боль в горле, озноб, головная боль, мышечные боли, потеря вкуса или запаха?

☐ Да

☐ Нет

3.

Испытывали ли вы за последние 24 часа лихорадку 100,4 °F или выше?

☐ Да

☐ Нет

4.

Были ли вы в тесном физическом контакте с кем-то, у кого положительный результат теста на COVID-19 в течение последних 14 дней? * Тесный контакт: в пределах шести футов от человека с положительной реакцией на Covid в общей сложности 15 минут или более в течение 24 часов – в течение 48 часов до появления симптомов у человека с положительной реакцией или, если симптомы отсутствуют, 48 часов до проведения теста Covid.

☐ Да

☐ Нет

5.

Вы ездили за пределы Пенсильвании в последние 10 дней?

☐ Да

☐ Нет

Если вы ответили ДА на какой-либо из вопросов, пожалуйста, не отправляйте ребенка в школу и обратитесь к школьной медсестре за инструкциями!

SADIE T.M. ALEXANDER UNIVERSITY OF
PENNSYLVANIA PARTNERSHIP SCHOOL

JOIN US ON OCTOBER 31ST FOR
THE FUN AT OUR ANNUAL

Character Day!



No full face
masks, weapons,
cultural
appropriation, or
inappropriate
language



Lifetouch.

PICTURE DAY IS COMING



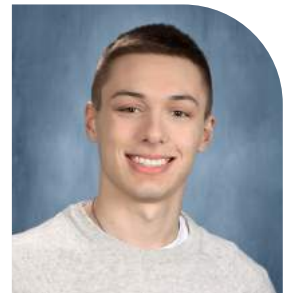
Order your school pictures today on

mylifetouch.com



Wednesday, November 02, 2022

Penn Alexander School



- ① Visit mylifetouch.com
- ② Enter your Picture Day ID
EVT6KK4RZ
- ③ Order your perfect package—
and don't worry about returning
anything on Picture Day!

Lifetouch
REWARDS™

Earn exclusive offers for your
online picture purchases.



Lifetouch.

YA LLEGA EL DÍA DE LA FOTO



Encarga hoy tus fotos escolares en

[https://mylifetouch.com](https://mylifetouch.com/mylifetouch/picture-)



Wednesday, November 02, 2022 \ miércoles, 2 de noviembre, 2022
Penn Alexander School



① Visita [https://mylifetouch.com](https://mylifetouch.com/mylifetouch/pictureDayId/EVT6KK4RZ)

② Ingresa tu identificación del Día de la Foto
EVT6KK4RZ

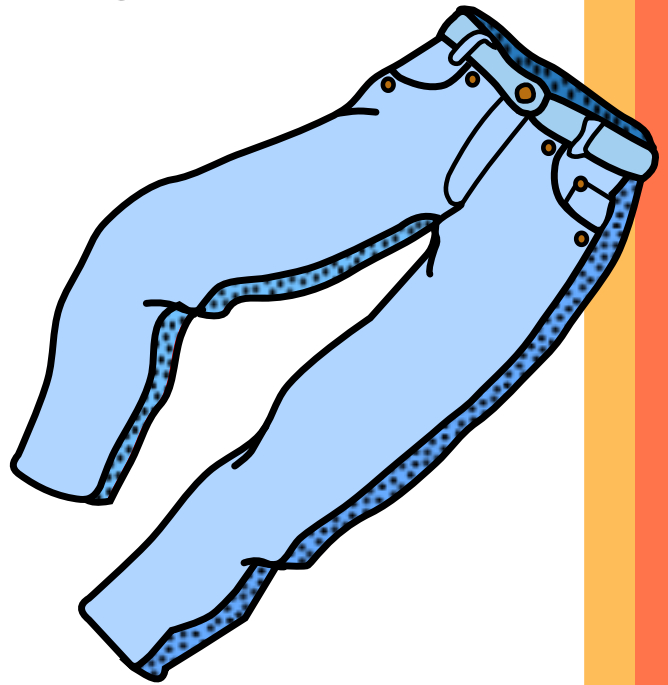
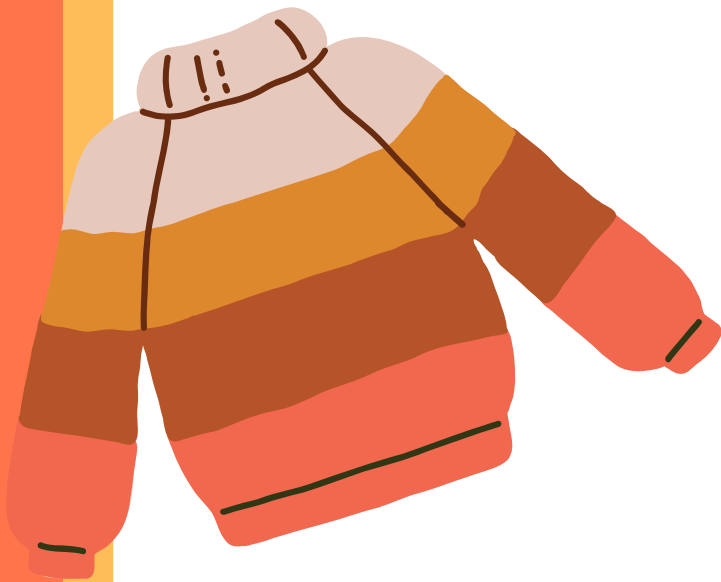
③ Encarga tu paquete perfecto, ¡y no te preocupes por devolver nada el Día de la Foto!

Lifetouch
REWARDS™

Gana ofertas exclusivas
para tus compras de
fotos en línea.

GET READY FOR...

DRESS DOWN DAY!



Bring a dollar to dress down
on Friday, November 4th
(11/4/22),



The 21st Annual

Harvest Food Drive

Penn Alexander School will be hosting its annual Food Drive to support the University City Hospitality Coalition.

Donate In-Person:

Send food & supplies between October 24th & November 17th to Penn Alexander School.

Donate Online:

<https://www.uchcphiladelphia.org/donate.html>

Donate by Check:

University City Hospitality Coalition
c/o Ally Kulesher
738 Federal Street
Philadelphia, PA 19147

**Monetary gifts are tax-deductible.*

The University City Hospitality Coalition (UCHC) has been serving University City's homeless and needy for over THIRTY-FIVE YEARS and is an all-volunteer non-profit organization.

FOOD:

- **Granola bars**
- **Individually packed snacks** - chips, cookies, crackers, etc.
- **Tuna** Seasoned Packets (preferred) or pop-top cans (no can opener req.)
- **Fruit cups and applesauce** (individually packed)
- **Cans of Fruit or Vegetables** (#10 Size cans if possible) Preferably: corn, sweet potatoes, mixed vegetables, collard greens, green beans, peaches, pears, or fruit cocktail

TOILETRIES:

- **Packets of tissues**
- **Chapsticks**
- **Travel Bottles** (small sizes only) - soap bars or body wash, shampoo, conditioner, toothpaste, deodorant, lotion, pocket-sized hand sanitizer

PPE AND SUPPLIES:

- **Face Masks** (boxes)
- **Disinfecting wipes**
- **Dish soap & sponges**
- **Hand soap**
- **Ziplock Bags** - quart-size, zip lock, sandwich bags
- **Clean Carrying Bags** - reusable grocery, tote bags

NEEDED: RECESS VOLUNTEERS!

Become an Ambassador of Play at PAS!!!

PAS & the HSA are looking for parents to support constructive play during recess!

WE NEED VOLUNTEERS FOR

~1 HOUR, MON - FRI,

BETWEEN 11AM - 1:30PM

- SIGN UP FOR JUST ONE HOUR, OR FOR THE WHOLE TIME!
- SIGN UP TO HELP ONE OR MORE DAYS A WEEK, STARTING OCTOBER 17, 2022.
- A WEEKLY COMMITMENT IS PREFERRED. HOWEVER, WE ALSO WELCOME THOSE WHO CAN COME IRREGULARLY AS WELL.

NEXT STEPS:

- Click [HERE](#) to sign up!
- No experience needed, but **attendance at an orientation session** is required. Ms. Talbert will be hosting orientations October 10-14, at 8:40am in the cafeteria.
- **Clearances & proof of vaccination required.**
- Masks requirements follow current SDP policies.

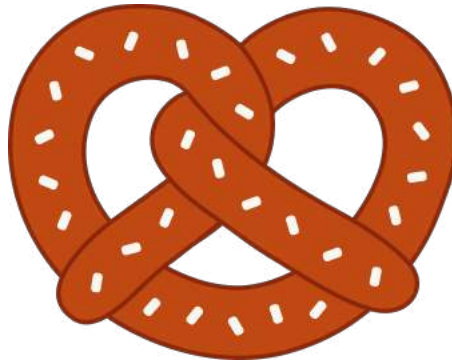
QUESTIONS?

CONTACT MS. TALBERT (TSETTLES@PHILASD.ORG)
OR HELENA MILLER (HMILLER@GMAIL.COM)



Pretzel Day is Back!

\$2



October 14 October 28	November 10 November 18	December 9 December 23	January 13 January 27
February 10 February 24	March 10 March 24	April 14 April 28	May 12 May 26

Send your child with \$2 cash on pretzel day

OR

Prepay for the year below

Same price with either option

*******Return with payment to your teacher*******

Child Name _____ Teacher _____

_____ Enclosed is \$28 for a year of pretzel days (11/10-5/26).

_____ I paid online at <https://www.hsapennalexander.org/packet/2413>

(enclose cash or check payable to HSA of PAS)



The Penn Alexander Home and School Association (HSA) formed a Committee in February of 2022 to update the HSA's bylaws, which had not been amended in over 20 years.

We need you to PLEASE VOTE

✓ YES to adopt the new Bylaws &
✓ YES to approve the 2022-2024 Officer Slate

New Bylaws Changes, Summarized:

Redefines the roles and terms of the board members
Adds legal indemnification and insurance provisions
Redefines the meeting structure
Adds annual reporting
Allows the use of technology

2022-2024 Officer Slate

These officers are already in these roles but their roles have been redefined, so need to be approved again.

President: Jim Dugan, thru 2023

Vice President: Nicole Carl, thru 2024

Treasurer: Jaie Bosse, thru 2024

Secretary: Amanda Diesel, thru 2024

Event & People Coordinator (grades K-5:) Susan Pierce thru 2024

Full details at: <https://www.hsapennalexander.org/bylaws>



For the entire community!

Students | Parents | Guardians | Faculty | Staff



The Penn Alexander Home and School Association (HSA) formed a Committee in February of 2022 to update the HSA's bylaws, which had not been amended in over 20 years.

We need you to PLEASE VOTE

✓ YES to adopt the new Bylaws &
✓ YES to approve the 2022-2024 Officer Slate

New Bylaws Changes, Summarized:

Redefines the roles and terms of the board members
Adds legal indemnification and insurance provisions
Redefines the meeting structure
Adds annual reporting
Allows the use of technology

2022-2024 Officer Slate

These officers are already in these roles but their roles have been redefined, so need to be approved again.

President: Jim Dugan, thru 2023

Vice President: Nicole Carl, thru 2024

Treasurer: Jaie Bosse, thru 2024

Secretary: Amanda Diesel, thru 2024

Event & People Coordinator (grades K-5:) Susan Pierce thru 2024

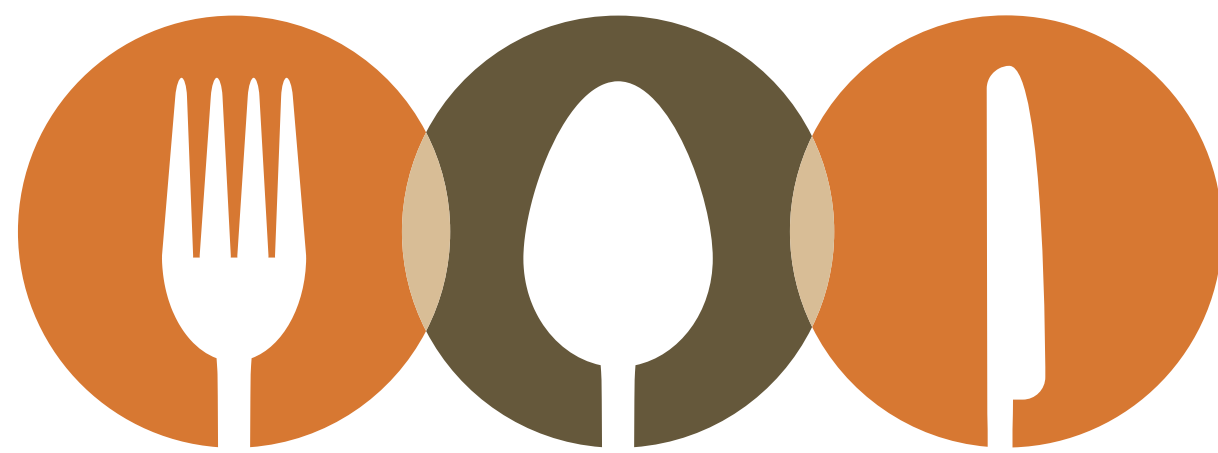
Full details at: <https://www.hsapennalexander.org/bylaws>



For the entire community!

Students | Parents | Guardians | Faculty | Staff





THE PAS EQUITY CIRCLE INVITES YOU TO

A COMMUNITY POTLUCK & KICK-OFF DISCUSSION

THURSDAY, NOVEMBER 3, 6-8 P.M. IN THE CAFETERIA
CHILDCARE PROVIDED IN THE LIBRARY

RSVP AT THIS LINK ([HTTPS://TINYURL.COM/EQUITY-2022](https://tinyurl.com/equity-2022))
(RSVP ENCOURAGED BUT NOT REQUIRED!)

Find out what the Equity Circle is all about!

Join caregivers and parents from across the school community in sharing a meal and starting a productive discussion about how we can work together to achieve equity and justice in our school and city.

THIS EVENT IS FREE AND ALL ARE WELCOME!

When you RSVP, please give an idea of what you'll be bringing, but pre-registration and bringing a dish are not required.

Masks are encouraged!

Weather permitting, we hope to offer an outdoor dining option.

FREE RAFFLE OF BEAUTIFUL DONATED GIFTS FOR ATTENDEES!

QUESTIONS? WANT TO VOLUNTEER?

Contact: Matt Kelley at mattkelley@gmail.com or (773) 308-4630

Note: Equity Circle Book Club discussion will be at a later date.



El Círculo de Equidad de PAS los invita a

UN POTLUCK COMUNITARIO Y CONVERSACIÓN INAUGURAL

jueves 3 de noviembre, de 6 a 8 p.m. en el comedor.

SE OFRECE CUIDADO INFANTIL EN LA BIBLIOTECA

¡Vea de qué se trata el Círculo de Equidad! Únase a los cuidadores y padres de toda la comunidad escolar para comer juntos e iniciar una conversación productiva sobre cómo podemos trabajar juntos para lograr equidad y justicia en nuestra escuela y ciudad.

¡ESTE EVENTO ES GRATIS Y TODOS SON BIENVENIDOS!

[CONFIRMAR ASISTENCIA](#) (NO ES OBLIGATORIO)

¿PREGUNTAS? ¿QUIERE SER VOLUNTARIA/O?

Comuníquese con Matt Kelley; mattkelley@gmail.com o (773) 308-4630

¡Se recomienda usar mascarillas! Si el tiempo lo permite, esperamos ofrecer una opción para comer al aire libre.

Nota: La discusión sobre el club de lectura del Círculo de Equidad se realizará en una fecha venidera.

Confirme su asistencia al evento *Círculo de Equidad* de otoño 2022.

Nos alegra mucho que está considerando venir al Potluck y Evento de Lanzamiento del Círculo de Equidad en el comedor de la escuela el 3 de noviembre a las 6 p. m. hasta las 8 p. m. Aunque no sea obligatorio confirmar su asistencia, nos ayuda saber cuántos niños estarán en el grupo de cuidado infantil. Por favor, avísenos si puede venir y si puede traer comida para compartir.

Su nombre

Su dirección de correo electrónico (si no tiene o no quiere compartirlo, sólo escriba "N/A")

¿Puede venir al potluck el 3 de noviembre?*

- Sí
- No
- Todavía no sé

¿Vendrá con niños que utilizarán el cuidado infantil en la biblioteca? *

- Sí
- No
- Todavía no sé

Si viene con niños, ¿cuántos? y ¿de qué edades? (No hay que responder si no viene con niños)

¿Qué tipo de comida traerá? Si todavía no sabe o no puede traer comida, sólo escriba eso en su respuesta a continuación. Por favor, escriba los ingredientes de cualquier comida que traerá para los niños con alergias y no se permiten las nueces. No es obligatorio traer comida para asistir.

Si va a traer comida, ¿para cuántas personas? (Ejemplo: una olla de macarrones con queso para 10 personas; jugo de naranja para 6)

¿Tiene alguna pregunta o comentario para compartir? Compártalos aquí. ¡Gracias!



Круг справедливости (Equity Circle) PAS приглашает вас

ОБЩЕСТВЕННЫЙ ОБЕД & ВВОДНАЯ ДИСКУССИЯ

Четверг, 3 ноября, 6-8 р.т. в кафетерии

ПРИСМОТР ЗА ДЕТЬМИ ПРЕДУСМОТРЕН В БИБЛИОТЕКЕ

Узнайте, что такое Equity Circle! Присоединяйтесь к воспитателям и родителям из всего школьного сообщества, разделите угощение и начните продуктивную дискуссию о том, как мы можем работать вместе, чтобы добиться равноправия в нашей школе и городе.

ЭТО МЕРОПРИЯТИЕ БЕСПЛАТНОЕ, И ПРИГЛАШАЮТСЯ ВСЕ ЖЕЛАЮЩИЕ

ОТВЕТ НА ПРИГЛАШЕНИЕ [RSVP](#) (НЕ ТРЕБУЕТСЯ)

ЕСТЬ ВОПРОСЫ? ХОТИТЕ ПОМОЧЬ?

Свяжитесь с Matt Kelley по адресу mattkelley@gmail.com или по телефону 773-308-4630

Маски приветствуются! Если позволит погода, мы надеемся предложить вам поужинать на открытом воздухе.

Внимание: Обсуждение в книжном клубе Equity Circle состоится позже.

Ответьте на приглашение на осеннее мероприятие Equity Circle 2022!

Мы очень рады, что вы собираетесь прийти на осеннюю вечеринку Equity Circle 3 ноября с 6:00 до 8:00 вечера! Хотя ответы на приглашение не требуются, они помогают нам узнать, сколько детей будет нуждаться в присмотре. Пожалуйста, сообщите нам, сможете ли вы прийти – и сможете ли вы принести еду, чтобы поделиться с другими участниками!

Ваше имя

Ваш адрес e-мейл (если у вас его нет или вы не хотите делиться, просто напишите "N/A")

Вы можете прийти на обед 3 ноября? *

- Да
- Нет
- Ещё не знаю

Приведете ли вы с собой детей, которым нужен будет присмотр в библиотеке? *

- Да
- Нет
- Ещё не знаю

Если вы приведёте детей, сколько их и какого возраста? (Не нужно отвечать, если вы не планируете привести детей).

Какую еду вы принесете? Если вы еще не уверены или не можете принести еду, просто напишите это ниже. Пожалуйста, напишите ингредиенты любого блюда, которое вы приносите (для детей с аллергией) и, пожалуйста, никаких орехов. **ТАКЖЕ: Еда или напитки для участия не требуются!!!**

Если вы принесете еду, то на сколько человек? (Например: противень макарон с сыром на 10 персон; апельсиновый сок на 6 персон)

У вас есть какие-либо вопросы или комментарии, которыми вы хотели бы поделиться? Поделитесь ими ниже. Спасибо!



PAS Equity Circle(公平社群)邀请您参加

社区聚餐 & 启动讨论

11月3日，星期四下午 6-8 点 在食堂举行

将在图书馆内提供儿童看护服务

了解什么是“**Equity Circle**（公平社群）”！与来自学校社区内的看护人和家长一起分享美食，并就我们可以如何共同协作在我们的学校与城市内实现公平与正义，开展的富有成效的讨论。

该活动免费，欢迎所有人参加！

[确认是否参加](#) (非必填)

有疑问吗？想要当志愿者吗？

请通过:发送电子邮件至 mattkelley@gmail.com，或拨打 (773) 308-4630 联系 Matt Kelley。

鼓励佩戴口罩！天气允许的情况下，我们希望能提供在户外用餐的选项。

请注意: **Equity Circle** 读书俱乐部讨论活动将在之后的日期进行。

确认是否参加 2022 秋季 Equity Circle（公平社群）活动！

我们很高兴你感兴趣参加 11 月 3 日下午 6 点至 8 点在学校食堂举办的秋季公平社群聚餐及启动活动。尽管并不要求必须确认是否参加，但这可以帮助我们了解有多少孩子需要儿童看护服务。请让我们知道你是否可以参加——以及你是否可以带食物来分享！

你的姓名

你的电子邮箱地址 (如果没有电子邮箱或不希望分享，可以填“N/A”)

你是否能参加 11/3 的聚餐？*

- 是
- 否
- 我还不确定

你是否会带需要在图书馆接受儿童看护的孩子参加？*

- 是
- 否
- 我还不确定

如果您带孩子参加，请问有几个孩子，分别几岁？(如果不带孩子则无需回答)

你要带什么类型的食物？如果你还不确定或不能带食物，在下方回答写下即可。任何带给有过敏症儿童的食物，请写明成分，并且请不要使用坚果。并且：**参加并非必须携带食品或饮料!!!**

如果你要带食物，是几人份的量？(例如，一份芝士通心粉可以供 10 人食用；橙汁可以供 6 人饮用)

你是否有任何疑问或意见要分享？请在这里说明。谢谢！



THE PAS ইকুয়েটি সার্কেল আপনাকে আমন্ত্রণ জানাচ্ছে

একটি কমিউনিটি পটলাক ও উদ্বোধনী আলোচনায়

3 নভেম্বর, রোজ বৃহস্পতিবার, সন্ধ্যা 6-8 টা ক্যাফেটেরিয়াম

লাইব্রেরিতে চাইল্ডকেয়ার প্রদান করা হবে

জেনে নিন ইকুয়েটি সার্কেল সম্পর্কে! আমাদের স্কুলে এবং আমাদের শহরে সাম্যভাব ও ন্যায়বিচার অর্জন করার লক্ষ্যে কীভাবে আমরা একসাথে কাজ করতে পারি সে সম্পর্কে একটি ফলপ্রসূ আলোচনা শুরু করার জন্য খাবার শেয়ার করুন এবং গোটা স্কুল কমিউনিটির সেবাদাতা এবং অভিভাবকদের সাথে যোগ দিন।

অনুষ্ঠানটি ফ্রি আর সবাইকে স্বাগতম!

[RSVP](#) (আবশ্যিক নয়)

কোনও প্রশ্ন আছে? স্বেচ্ছাসেবক হতে চান?

যোগাযোগ করুন: ম্যাট কেলে mattkelley@gmail.com অথবা (773) 308-4630

মাস্ক পরতে উৎসাহিত করা হচ্ছে! আবহাওয়া ভাল থাকলে, বাইরে খাবারের ব্যবস্থা করা যেতে পারে।

নোট: ইকুয়েটি সার্কেল বুক ক্লাব আলোচনার তারিখ পরে জানিয়ে দেয়া হবে।

ফল 2022 ইকুয়েটি সার্কেল অনুষ্ঠানের RSVP!

ওরা নভেম্বর সন্ধ্যা ৬টা থেকে রাত ৮টা পর্যন্ত স্কুল ক্যাফেটেরিয়া অনুষ্ঠিতব্য ফল ইকুয়েটি সার্কেল পটলাক ও লঞ্চ অনুষ্ঠানে আপনি আসছেন বলে আমরা অত্যন্ত আনন্দিত! যদিও RSVP এর প্রয়োজন নেই, তবুও এর দ্বারা আমরা জানতে পারব, কতজন শিশু চাইল্ড কেয়ারে থাকবে এবং কীভাবে থাকবে, আপনি আসতে পারবেন কিনা দয়া করে আমাদের জানাবেন - আর আপনি শেয়ার করার জন্য খাবার আনতে পারবেন কিনা সেটি দয়া করে আমাদের জানাবেন!

আপনার নাম

আপনার ইমেইল এড্রেস (আপনার ইমেইল এড্রেস না থাকলে কিংবা শেয়ার করতে না চাইলে, শুধু “N/A” লিখলেই চলবে।

আপনি কি 11/3 তারিখে পটলাক এ আসবেন? *

- হ্যাঁ
- না
- আমি এখনও নিশ্চিত নই

আপনার সাথে কি এমন ছোট শিশু থাকবে, যাদের জন্য লাইব্রেরিতে চাইল্ডকেয়ার ব্যবহার করতে হবে? *

- হ্যাঁ
- না
- আমি এখনও নিশ্চিত নই

যদি আপনার সাথে ছোট শিশু আনেন, তাহলে কয়জন আনবেন এবং তারা কত বয়সের? (উত্তর না দিলেও হবে যদি শিশুদের না আনেন)।

সঙ্গে করে কী ধরনের খাবার আনবেন? আপনি যদি এখনও এব্যাপারে নিশ্চিত না হন বা খাবার না আনেন, তবে উত্তরে সেকথাটিই লিখুন। আপনার শিশুর এ্যালার্জির সমস্যা থাকলে, তার জন্য আনা খাবারের উপাদানসমূহ লিখুন আর দয়া করে বাদাম আনবেন না। তাছাড়া: **খাবার কিংবা পানীয়তে অংশগ্রহণ জরুরী নয়!!!**

আপনি যদি খাবার আনেন, তবে কয়জনের জন্য আনতে চান? (উদাহরণস্বরূপ: একটি ম্যাকারনি এবং চীজ প্যান 10 জনকে খাওয়াতে পারবেন; কমলার জুস 6জনকে পরিবেশন করতে পারবেন)

শেয়ার করার মতো কোনও প্রশ্ন বা মন্তব্য আছে? থাকলে এখানে শেয়ার করুন। ধন্যবাদ!



تدعوك دائرة الإنصاف في مدرسة بن الكسندر PAS إلى

طعام للمجتمع ومناقشة انطلاقة العمل

الخميس، 3 نوفمبر/تشرين الثاني الساعة 6-8 مساءً في الكافيتريا

يتم توفير رعاية الأطفال في المكتبة

اكتشف ما تدور حوله دائرة الإنصاف! انضم إلى مقدمي الرعاية والآباء من كافة أنحاء المجتمع المدرسي في مشاركة وجبة الطعام وبدء مناقشة مثمرة حول كيفية العمل معاً لتحقيق العدالة والإنصاف في مدرستنا ومدينتنا.

هذه المناسبة مجانية والكل موضع ترحيب!

[الرد على دعوة الحضور](#) (غير مطلوب)

هل لديكم أسئلة؟ هل تريدون التطوع؟

اتصلوا بي Matt Kelley في mattkelley@gmail.com أو 308-4630 (773)

يتم تشجيع ارتداء الكمامة! إذا سمح الطقس، نأمل أن نقدم خيار تناول الطعام في الهواء الطلق.

ملاحظة: ستكون مناقشة نادي كتاب دائرة الإنصاف في تاريخ لاحق.

الرد على دعوة الحضور لمناسبة خريف 2022 في دائرة الإنصاف!

نحن سعداء جدا أنك تفكر في المجيء إلى دائرة الإنصاف في الخريف و إنطلاقة الحدث في كافيتيريا المدرسة في الثالث من نوفمبر من الساعة السادسة مساء إلى الثامنة مساء! على الرغم من أن طلبات الرد على دعوة الحضور RSVP غير مطلوبة، إلا أنها تساعدنا في معرفة عدد الأطفال الذين سيتواجدون في رعاية الأطفال وكيف. نرجو منك إعلامنا إذا كان بإمكانك الحضور - وإذا كان بإمكانك إحضار الطعام لمشاركته!

اسمك

عنوان بريدك الإلكتروني (إذا لم يكن لديك عنوان بريد إلكتروني أو لا تريد مشاركته، فما عليك سوى كتابة "غير متوفر" "N/A"

هل يمكنك أن تأتي إلى الطعام في يوم 3 نوفمبر ؟

- نعم
- لا
- لست متأكدا

هل ستجلب معك أطفالا سيستخدمون رعاية الأطفال في المكتبة؟*

- نعم
- لا
- لست متأكدا

إذا كنت سوف تجلب أطفالا، فكم وعدد الأعمار؟ (لا حاجة للإجابة إذا لم تكن تجلب الأطفال).

ما نوع الطعام الذي ستجلبه؟ إذا لم تكن متأكدا بعد أو لا تستطيع إحضار الطعام، فما عليك سوى كتابة ذلك في الإجابة أدناه. يرجى كتابة مكونات أي طعام تجلبه للأطفال الذين يعانون من الحساسية، ولا يرجى إحضار المكسرات. أيضا: الطعام أو المشروبات غير مطلوبة للحضور!!!

إذا كنت تجلب الطعام، فكم عدد الأشخاص الذين سيكفيهم؟ (مثال: مقلاة المعكرونة والجبن يمكن أن تكفي 10؛ عصير البرتقال يكفي للتقديم إلى 6 أشخاص)

هل لديكم أي أسئلة أو تعليقات لمشاركتها؟ شاركها هنا. شكرا!



THE PAS Equity Circle invites you to

A COMMUNITY POTLUCK & KICK-OFF DISCUSSION

Thursday, November 3, 6-8 p.m. in the cafeteria

CHILDCARE IS PROVIDED IN THE LIBRARY

Find out what the Equity Circle is all about! Join caregivers and parents from across the school community in sharing a meal and starting a productive discussion about how we can work together to achieve equity and justice in our school and city.

THIS EVENT IS FREE AND ALL ARE WELCOME!

[RSVP](#) (NOT REQUIRED)

QUESTIONS? WANT TO VOLUNTEER?

Contact: Matt Kelley at mattkelley@gmail.com or (773) 308-4630

Masks are encouraged! Weather permitting, we hope to offer an outdoor dining option.

Note: Equity Circle Book Club discussion will be at a later date.

RSVP for Fall 2022 Equity Circle Event!

We are so happy you are considering coming to the Fall Equity Circle Potluck and Launch Event at the school cafeteria on November 3rd at 6pm to 8pm! While RSVPs aren't required, they help us know how many kids will be in the childcare and how Please let us know if you can come - and if you can bring food to share!

Your name

Your email address (if you don't have one or don't want to share, just write "N/A")

Can you come to the potluck on 11/3?*

- Yes
- No
- I'm not sure yet

Will you be bringing children with you who will use the childcare in the library? *

- Yes
- No
- I'm not sure yet

If you are bringing kids, how many and what ages? (No need to answer if you aren't bringing kids).

What kind of food will you bring? If you aren't sure yet or can't bring food, just write that into the answer below. Please write the ingredients of any food you bring for kids with allergies, and no nuts please. ALSO: **Food or drinks not required to attend!!!**

If you are bringing food, for how many folks? (Example: a macaroni and cheese pan that can feed 10; orange juice to serve 6)

Do you have any questions or comments to share? Share them here. Thanks!

SAC MEETING IS COMING UP!



Mark Your Calendar. Join us at the next SAC meeting!

MONDAY, Nov 14, 2022 @ 3:45 – 4:45 PM

PAS Library (after 3:45pm use Locust Street Library entrance below playground)

PENN ALEXANDER SCHOOL ADVISORY COUNCIL (SAC)

The Penn Alexander School Advisory Council (SAC) is composed of peer-elected stakeholders including parents, staff and community members. The SAC is a forum for discussion and collaboration with the Penn Alexander School administration on school-based decision making with a focus on student achievement and school improvement.

SAC meetings are public and open to all families and community members. The first thirty minutes of each meeting is reserved for family or community members to address the SAC in a public forum, each speaker will be given three minutes to speak.

If you wish to speak at a SAC meeting, please email SAC Chairperson, Vidya Plainfield at vidya_plainfield@yahoo.com by 3:45PM the day prior to the meeting. If you are unable to attend, you can submit a public testimony that will be shared with all SAC members.

MEETING AGENDA:

	Agenda Topic	Time Estimate
1	SAC Officer Proposal: Liz Wing (Parent Member & SAC Secretary)	5 minutes
2	Open Forum Topic: <i>Facilities</i> : Traffic Safety	30 minutes
3	Principal Report	10 minutes
4	Approval of September Meeting Minutes	5 minutes
5	Reminder Next SAC Meeting Topic: <i>PAS Educational Family Support Programs</i> <i>Future Dates</i> - 11/14/22, 12/12/22, 1/9/23, 2/13/23, 3/13/23, 4/10/23, 5/15/23, 6/12/23	5 minutes

OPEN FORUM TOPIC: PAS Traffic Safety – Issues to Discuss 11/14

Double parking during drop off and pick up

Cyclists are forced to ride into traffic
Kids have to walk in front of other cars
Brainstorm improvement options

Speeding along 43rd Street and also on Locust Street

Determine best people to reach out to for support for changes in traffic signage or lights or bumps: Penn Police, City Council, others?

Turning vehicles

Pedestrians are not safe when cars make turns close to the corners

Brainstorm ways to require cars to make wider, slower turns.

To learn more about Penn Alexander's SAC and review a list of SAC members, please visit our SAC website-pennalexander.philasd.org/school-advisory-council/

MONDAY

3

- Entrée 1**
• Breakfast Sandwich
Entrée 2
• Yogurt Graham Crackers
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Pear
• Pineapple Juice

TUESDAY

4

- Entrée 1**
• Banana Chocolate Oatmeal Round
Entrée 2
• Sliced Banana Bread
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Grapes
• Orange Juice

WEDNESDAY

5

School and Administration
Offices Closed



THURSDAY

6

- Entrée 1**
• Mini Cinnamon Waffles
Entrée 2
• Rebel Crumble
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Banana
• Apple Juice

FRIDAY

7

- Entrée 1**
• Breakfast Sandwich
Entrée 2
• Mini Loaf Graham Crackers
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Orange
• Grape Juice

10

School and Administration
Offices Closed



11

- Entrée 1**
• Breakfast Sandwich
Entrée 2
• Nutri Grain Bar String Cheese
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Grapes
• Orange Juice

12

- Entrée 1**
• Apple Cinnamon Texas Toast
Entrée 2
• Crunchmania
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Apple
• Blended Fruit Juice

13

- Entrée 1**
• Breakfast Sandwich
Entrée 2
• Muffin Day
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Banana
• Apple Juice

14

- Entrée 1**
• Whole Grain Bagel w/ Cream Cheese Cup
Entrée 2
• Oatmeal Chocolate Chip Bar
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Orange
• Grape Juice

17

- Entrée 1**
• Breakfast Sandwich
Entrée 2
• Yogurt Graham Crackers
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Pear
• Pineapple Juice

18

- Entrée 1**
• Banana Chocolate Oatmeal Round
Entrée 2
• Sliced Banana Bread
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Grapes
• Orange Juice

19

- Entrée 1**
• Breakfast Sandwich
Entrée 2
• Zee Zee Bar w/ Juice String Cheese
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Apple
• Blended Fruit Juice

20

- Entrée 1**
• Mini Cinnamon Waffles
Entrée 2
• Rebel Crumble
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Banana
• Apple Juice

21

- Entrée 1**
• Breakfast Sandwich
Entrée 2
• Mini Loaf Graham Crackers
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Orange
• Grape Juice

24

- Entrée 1**
• Mini French Toast
Entrée 2
• Cinnamon Toast Bar w/ Juice
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Pear

25

- Entrée 1**
• Breakfast Sandwich
Entrée 2
• Nutri Grain Bar String Cheese
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Grapes
• Orange Juice

26

- Entrée 1**
• Apple Cinnamon Texas Toast
Entrée 2
• Crunchmania
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Apple
• Blended Fruit Juice

27

- Entrée 1**
• Breakfast Sandwich
Entrée 2
• Muffin Day
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Banana
• Apple Juice

28

- Entrée 1**
• Whole Grain Bagel w/ Cream Cheese Cup
Entrée 2
• Oatmeal Chocolate Chip Bar
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Orange
• Grape Juice

31

- Entrée 1**
• Breakfast Sandwich
Entrée 2
• Yogurt Graham Crackers
Vegetable / Fruit Selection
• Fresh Pear
• Pineapple Juice

All Menus Are Subject to Change

- Daily Milk Variety:**
• 1% White Milk
• FF Chocolate Milk
• Lactose Free Milk

Weekly Rotation

Monday: Pizza Slice, Chef Salad w/ Turkey & Breadstick, Sunbutter & Jelly Sandwich

Tuesday: White Pizza, Crispy Chicken Salad, Turkey & Cheese Hoagie

Wednesday: Pizza Slice, Chicken Caesar Salad & Breadstick, Hummus Cup & String Cheese w/ Tostitos

Thursday: French Bread Pizza, Crispy Chicken Salad, Italian Hoagie

Friday: Pizza Slice, Chef Salad w/ Turkey & Breadstick, Chicken Ranch Wrap

October 2022

Lunch K-8 FS

MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY
3	4	5	6	7
Entrée 1 - Grilled Cheese Sandwich Vegetable / Fruit Selection - Baby Carrots w/ Dip - French Fries - Fresh Apple - Strawberry Cup	Entrée 1 - Crunchy Fish Sticks Tarter Sauce - Heartzels Pretzels Vegetable / Fruit Selection - Broccoli Florets w/ Dip - Savory Corn - Fresh Banana - Applesauce Cup		Entrée 1 - Chicken Tenders Vegetable / Fruit Selection - Baby Carrots w/ Dip - Sweet Potato Fries - Fresh Pear - Peaches	Entrée 1 - Classic Cheeseburger Vegetable / Fruit Selection - Celery Sticks w/ Dip - Baked Beans - Fresh Grapes - Blended Fruit Juice
10	11	12	13	14
	Entrée 1 - French Toast Sticks Turkey Sausage Links (2) Syrup Cup Vegetable / Fruit Selection - Broccoli Florets w/ Dip - Tater Tots - Fresh Banana - Pineapple Juice	Entrée 1 - Chicken Quesadilla Vegetable / Fruit Selection - Cucumber Coins w/ Dip - Vegetable Juice - Fresh Orange - Strawberry Cup	Entrée 1 - Hot Dog on WW Bun Vegetable / Fruit Selection - Baby Carrots w/ Dip - Baked Beans - Fresh Pear - Applesauce Cup	Entrée 1 - Crispy Orange Chicken w/ Brown Rice Vegetable / Fruit Selection - Celery Sticks w/ Dip - Garlic Green Beans - Fresh Grapes - Peach Cup
17	18	19	20	21
Entrée 1 - Mac & Cheese Vegetable / Fruit Selection - Baby Carrots w/ Dip - Sweet Potato Fries - Fresh Apple - Strawberry Cup	Entrée 1 - Crunchy Fish Sticks Tarter Sauce - Heartzels Pretzels Vegetable / Fruit Selection - Broccoli Florets w/ Dip - Savory Corn - Fresh Banana - Applesauce Cup	Entrée 1 - Meatball Sandwich Vegetable / Fruit Selection - Cucumber Coins w/ Dip - Vegetable Juice - Fresh Orange - Pineapple Tidbits	Entrée 1 - Chicken Tenders Vegetable / Fruit Selection - Baby Carrots w/ Dip - French Fries - Fresh Pear - Peaches	Entrée 1 - Classic Cheeseburger Vegetable / Fruit Selection - Celery Sticks w/ Dip - Baked Beans - Fresh Grapes - Blended Fruit Juice
24	25	26	27	28
Entrée 1 - Grilled Cheese Sandwich Vegetable / Fruit Selection - Baby Carrots w/ Dip - Sweet Potato Fries - Fresh Apple - Applesauce Cup	Entrée 1 - French Toast Sticks Turkey Sausage Links (2) Syrup Cup Vegetable / Fruit Selection - Broccoli Florets w/ Dip - Tater Tots - Fresh Banana - Pineapple Juice	Entrée 1 - Chicken Quesadilla Vegetable / Fruit Selection - Cucumber Coins w/ Dip - Vegetable Juice - Fresh Orange - Strawberry Cup	Entrée 1 - Hot Dog on WW Bun Vegetable / Fruit Selection - Baby Carrots w/ Dip - Baked Beans - Fresh Pear - Applesauce Cup	Entrée 1 - Crispy Orange Chicken w/ Brown Rice Vegetable / Fruit Selection - Celery Sticks w/ Dip - Garlic Green Beans - Fresh Grapes - Peach Cup
31				
Entrée 1 - Mac & Cheese Vegetable / Fruit Selection - Baby Carrots w/ Dip - Vegetable Blend - Fresh Apple - Strawberry Cup	<i>*All Menus Are Subject to Change*</i>			
		Daily Milk Variety: 1% White Milk - FF Chocolate Milk - Lactose Free Milk		

JOIN US FOR A

free COVID-19 VACCINE COMMUNITY CLINIC

Walk-in appointments only.

Feel free to come anytime between 3:30 - 6:30 PM.

New booster shots available!

LOCATION:

**Penn Alexander School
4209 Spruce St.**

Philadelphia, PA 19104

(Use the 43rd St. entrance)

DATE:

Thursday, November 3rd

HOURS:

3:30pm - 6:30pm

Pfizer and Moderna vaccines will be available including the vaccine for 6 months and up! NEW booster shots available! NO ID REQUIRED

Getting vaccinated (including your booster!) is one of the best ways to protect yourself and your loved ones from COVID-19!

Who qualifies for the vaccine?

All individuals ages **6 months and up** are eligible to receive a vaccine. Booster shots available for ages 5+! **Pediatric Moderna** is available for children ages 6 months – 4 years old.



**Penn Medicine &
The Community.**

#VaccineCollaborative





THE SCHOOL DISTRICT OF
PHILADELPHIA
VĂN PHÒNG HỖ TRỢ HỌC TẬP

Chương Trình Dạy Kèm Khắp Sở Giáo Dục Bắt Đầu Ngày 11 Tháng 10, 2022

NIÊN HỌC 2022-2023

Hãy Tìm Chương Trình Dạy Kèm Phù Hợp Với Nhu Cầu Của Bạn!

Lựa Chọn Chương Trình Dạy Kèm

Bắt đầu từ ngày 11 tháng 10 năm 2022: Lớp 3-12 dạy kèm trực tuyến tại nhà từ 4: 00-6: 15.
Bắt đầu từ tháng 11 năm 2022: Lớp 3-8 dạy kèm trực tuyến tại trường với thời gian bắt đầu
và kết thúc luân phiên.

Bắt Đầu Học Kỳ 2 Năm 2022: Lớp 6-12 dạy kèm trực tiếp tại các trường có sẵn với thời gian
bắt đầu và kết thúc luân phiên.

Chương Trình Dạy Kèm Môn Toán Và Ngữ Văn (ELA) Được Cung Cấp:

ELA

- Truy cập vào các bài văn phức tạp theo trình độ cấp lớp.
- Tiếp cận với những gia sư cung cấp cho học sinh những phương pháp để phân tích các bài văn phức tạp.
- Tiếp cận các hỗ trợ để trợ giúp kỹ thuật viết và sáng tác trên nhiều thể loại và nền tảng.

MÔN TOÁN

- Tiếp cận với những gia sư cung cấp các biện pháp khác biệt để luyện tập đúng lúc các khái niệm toán học
trừu tượng trong các môn học sau: Toán Đại Cương Lớp 3-8, Đại Số I, Đại Số II hoặc Hình Học cho lớp 9-12.

Ai Đủ Điều kiện?

Tất cả học sinh nào của Sở Giáo Dục Philadelphia cần được hỗ trợ học tập!

QUÁ TRÌNH ĐĂNG KÝ

Đăng ký bắt đầu từ ngày 1 tháng 10 năm 2022 cho đến khi hết chỗ. Các buổi dạy kèm bắt đầu vào ngày 11 tháng 10 năm 2022.

Phụ huynh và / hoặc giáo viên có thể yêu cầu các dịch vụ dạy kèm cho học sinh từ lớp 3 đến lớp 12.

Phụ huynh, vui lòng liên hệ với trường học của con bạn nếu bạn cần hỗ trợ trong việc điền đơn đăng ký.

KẾT NỐI ĐĂNG KÝ

Trực Tuyến Lớp 3 - 6 CATAPULT:

<https://tinyurl.com/yzxepwrh>

Trực Tuyến Lớp 6 -12 FEV:

<https://forms.gle/1J9ho3UfxNHw81a48>

Tất cả các lựa chọn dạy kèm trực tiếp:

Đăng ký với trường học của bạn

Thắc Mắc hoặc Quan Tâm?
Email: tutoring@philasd.org

(Vietnamese)



Занятия с репетиторами в Округе начинаются 11 октября 2022 г.

2022-2023 учебный год

Найдите программу, которая вам подходит!

Варианты занятий

- С 11 октября 2022 г. - Классы 3-12: Виртуальное обучение на дому с 4:00 до 6:15.
- С ноября 2022 г. - Классы 3-8: Виртуальное обучение в школе с изменяющимся временем начала и окончания занятий.
- Начиная с 2 четверти 2022 г. Классы 6-12: Индивидуальное репетиторство в доступных школах с изменяющимся временем начала и окончания занятий.

Английский язык (ELA) и Математика (Math)

- **ELA**
 - Доступ к сложному тексту на уровне класса.
 - Доступ к преподавателям, которые обучают стратегиям анализа сложных текстов.
 - Поддержка в написании технических и творческих текстов в различных жанрах и платформах.
- **MATH**
 - Доступ к преподавателям, которые предоставляют дифференцированные стратегии для “точно в срок” построения абстрактных математических концепций по следующим предметам: Общая математика 3-8 классы, Алгебра I, Алгебра II или Геометрия для 9-12 классов.

Кто имеет на это право?

Все учащиеся школьного округа Филадельфии, нуждающиеся в академической поддержке!

ПРОЦЕСС РЕГИСТРАЦИИ

Регистрация начинается 1 октября 2022 года и продолжится, пока не будут заполнены все места.
Занятия с репетиторами начинаются 11 октября.
Родители и/или учителя могут запросить услуги репетитора для учащихся 3-12 классов.
Родители, обратитесь в школу вашего ребенка, если вам нужна поддержка при регистрации.

ССЫЛКИ ДЛЯ РЕГИСТРАЦИИ

Классы 3 - 6 CATAPULT virtual:

- <https://tinyurl.com/yzxepwrh>

Классы 6 -12 FEV virtual:

- <https://forms.gle/1J9ho3UfxNHw81a48>

Все варианты личных занятий:

- Зарегистрируйтесь в своей школе

Есть вопросы?

Email: tutoring@philasd.org



Début du tutorat à l'échelle du district

11 octobre 2022

ANNÉE SCOLAIRE 2022-2023

Trouvez le programme de tutorat qui correspond à vos besoins !

Options de tutorat

- À partir du 11 octobre 2022 : cours particuliers virtuels à domicile pour les élèves de la 3^e à la 12^e année, de 16 h à 18 h 15.
- À partir de novembre 2022 : tutorat virtuel à l'école pour les élèves de la 3^e à la 8^e année, avec des heures de début et de fin variables.
- À partir du deuxième trimestre 2022 : tutorat en personne des élèves de la 6^e à la 12^e année dans les écoles disponibles, avec des heures de début et de fin variables

Des cours particuliers d'art de la langue anglaise ALA (ELA) et de mathématiques sont offerts :

- **ALA (ELA)**
 - Accès à des textes complexes adaptés au niveau scolaire.
 - Accès à des tuteurs qui fournissent aux élèves des stratégies pour analyser des textes complexes.
 - Accès à des soutiens pour aider à l'écriture technique et créative dans une variété de genres et de plateformes.
- **MATH**
 - Accès à des tuteurs qui fournissent des stratégies différenciées pour un soutien "juste à temps" des concepts mathématiques abstraits dans les matières suivantes : Mathématiques générales de la 3^e à la 8^e année, Algèbre I, Algèbre II ou Géométrie pour les classes de 9 à 12.

Qui est éligible ?

Tous les élèves du district scolaire de Philadelphie ayant besoin d'un soutien scolaire !

LE PROCESSUS D'INSCRIPTION

Les inscriptions commencent le 1^{er} octobre 2022 jusqu'à ce que les places disponibles soient occupées.

Les séances de tutorat commencent le 11 octobre 2022.

Les parents et/ou les enseignants peuvent demander des services de tutorat pour les élèves des classes 3 à 12.

Les parents sont priés de contacter l'école de leur enfant s'ils ont besoin d'aide pour compléter l'inscription.

LIENS D'INSCRIPTION

3^{ème} - 6^{ème} années CATAPULT virtuel :
<https://tinyurl.com/yzxepwrh>

6^{ème} - 12^{ème} années FEV virtuel :
<https://forms.gle/1J9ho3UfxNHw81a48>

Toutes les options de tutorat en personne :
Inscrivez-vous auprès de votre école d'origine participante



Ndihma Mësimore në Mbarë Drejtorinë Fillon më 11 Tetor, 2022

VITI SHKOLLOR 2022-2023

Gjeni programin e ndihmës mësimore që i përshtatet nevojave tuaja!

Opsionet e Ndhmës Mësimore

- Duke filluar ngs 11 Tetori 2022: Klasat 3-12 ndihmë mësimore virtuale në shtëpi nga 4:00-6:15.
- Duke filluar nga Nëntori, 2022: Klasat 3-8 ndihmë mësimore virtuale në shkollë me oraret e fillimit dhe mbarimit.
- Duke filluar nga tremujori i dytë 2022: Klasat 6-12 ndihmë mësimore në person e disponueshme në shkollë me oraret e fillimit dhe mbarimit .

English Language Arts (ELA) dhe Matematikë Ndhma Mësimore Ofrohet:

- **ELA**
 - Qasje në tekste komplekse të nivelit të klasës.
 - Qasje të ndihmës mësimore që u ofrojnë studentëve strategji për të analizuar tekste komplekse
 - Qasje në mbështetje për të ndihmuar me shkrim teknik dhe krijues një sërë zhanresh dhe platformash
- **MATEMATIKË**
 - Qasje të ndihmës mësimore që ofrojnë strategji të diferencuara për platformën "vetëm në kohë" të koncepteve matematikore abstrakte në lëndët e mëposhtme: General Math Klasat 3-8, Algebra I, Algebra II, ose Geometry për klasat 9-12.

Kush Kualifikohet?

Të gjithë studentët e Drejtorisë Arsimore të Filadelfias që kanë nevojë për mbështetje akademike!

PROÇESI I REGJISTRIMIT

Regjistrimi fillon në 1 Tetor 2022 derisa vendet të plotësohen

Sesioni i ndihmës mësimore fillon në 11 Tetor 2022

Prindërit dhe/ose Mësuesit mund të kërkojnë shërbime për ndihmë mësimore për studentët e klasave 3-12.

Prindër, ju lutem kontaktoni shkollën e fëmijës suaj nëse keni nevojë për të plotësuar regjistrimin

LINK/LIDHJA E REGJISTRIMIT

Klasat 3 - 6 CATAPULT virtual:
<https://tinyurl.com/yzxepwrh>

Klasat 6 -12 FEV virtual:
<https://forms.gle/1J9ho3UfxNHw81a48>

Në person opsionet për ndihmë mësimore:
Regjistrohuni në shkollën tuaj

Pyetje apo shqetësime?
Email: tutoring@philasd.org



THE SCHOOL DISTRICT OF
PHILADELPHIA

学业支持办公室

全学区辅导开启日

2022年10月11日

2022-2023 学年

找到合适你的辅导项目

辅导选项

- 2022年10月11日起:3-12年级在家的线上辅导时间是4点-6点15分。
- 2022年11月开始:3-8年级学生在校进行线上辅导的开始和结束时间不定。
- 2022年第2学期评分阶段开始后:6-12年级学生可在校进行面对面辅导,开始和结束时间的不定。

英语语言艺术(ELA)和数学辅导将提供:

- **ELA**
 - 对年级水平复杂文章的辅导
 - 为学生提供分析复杂文章策略的辅导老师。
 - 为辅助各种类型和形式的技巧和创意写作的支持。
- **数学**
 - 为以下科目的抽象数学概念提供针对性策略的及时支持的辅导老师:3-8年级的基础数学, 9-12年级的代数I、代数II或几何学。

谁符合资格?

所有需要学业支持的费城学区学生!

注册程序

2022年10月1日开始注册,直到席位被填满

辅导课程从2022年10月11日开始
家长和/或教师可为3-12年级学生申请辅导。

家长,如果您在完成注册时需要支持,请联系您孩子的学校。

注册链接

3 - 6 年级线上CATAPULT:

- <https://tinyurl.com/yzxepwrh>

6 -12线上FEV:

- <https://forms.gle/1J9ho3UfxNHw81a48>

所有面对面的辅导选项:

- 在您就读的学校注册

问题或疑问?

发送电子邮件至: tutoring@philasd.org



THE SCHOOL DISTRICT OF
PHILADELPHIA
OFFICE OF ACADEMIC SUPPORTS

Comienzan tutorías en todo el Distrito

11 de octubre de 2022

AÑO ESCOLAR 2022-2023

¡Descubra el programa de tutoría que le conviene!

Opciones de tutorías

- A partir del 11 de octubre de 2022: tutorías virtuales en casa de 4:00 a 6:15 para los grados 3° a 12°.
- A partir de noviembre de 2022: tutorías virtuales en la escuela con horario variable para los grados 3° a 12°.
- A partir del segundo período de calificaciones de 2022: tutorías presenciales disponibles con horario variable para los grados 6° a 8°.

Se ofrecen tutorías en Artes del Idioma Inglés (ELA por sus siglas en inglés) y Matemáticas:

- **ELA**
 - Acceso a textos complejos a nivel de grado.
 - Acceso a tutores que entregan a los estudiantes estrategias para analizar textos complejos.
 - Acceso a apoyo para escritura técnica y creativa en varios géneros y plataformas.
- **MATEMÁTICAS**
 - Acceso a tutores que entregan estrategias diferentes para apoyo con diferentes conceptos matemáticos en las siguientes asignaturas: Matemática General, grados 3° a 8°, Álgebra I, Álgebra II, o Geometría para los grados 9° a 12°.

¿Quién califica?

¡Todos los estudiantes del Distrito Escolar de Filadelfia que necesiten apoyo!

PROCESO DE INSCRIPCIÓN

La inscripción comienza el 1° de octubre de 2022, hasta que se llenen los cupos

Las sesiones de tutoría comienzan el 11 de octubre de 2022

Padres y/o maestros pueden pedir servicios de tutoría para estudiantes de 3er a 12° grado.

Padres, comuníquense con la escuela de su estudiante si necesitan ayuda para completar la inscripción.

ENLACES PARA LA INSCRIPCIÓN

3° a 6° grado CATAPULT virtual:

- <https://tinyurl.com/yzxepwrh>

6° a 12° grado FEV virtual:

- <https://forms.gle/1J9ho3UfxNHw81a48>

Todas las opciones de inscripción en persona:

- Inscribese con su escuela

¿Preguntas o inquietudes?

Envíe un email a: tutoring@philasd.org



THE SCHOOL DISTRICT OF
PHILADELPHIA
OFFICE OF ACADEMIC SUPPORTS

District-Wide Tutoring Begins

October 11, 2022

2022-2023 SCHOOL YEAR

Find the tutoring program that fits your needs!

Tutoring Options

- Starting October 11th, 2022: Grades 3-12 at home virtual tutoring from 4:00-6:15.
- Starting November, 2022: Grades 3-8 in school virtual tutoring with rolling start and end times.
- Starting Quarter 2 Marking Period, 2022: Grades 6-12 in person tutoring at available schools with rolling start and end times.

English Language Arts (ELA) and Math Tutoring is Offering:

- **ELA**
 - Access to grade-leveled complex texts.
 - Access to tutors who provide students with strategies to analyze complex texts.
 - Access to supports to assist with technical and creative writing across a variety of genres and platforms.
- **MATH**
 - Access to tutors who provide differentiated strategies for “just-in-time” scaffolding of abstract mathematical concepts in the following subjects: General Math Grades 3-8, Algebra I, Algebra II, or Geometry for grades 9-12.

Who's Eligible?

All School District of Philadelphia students in need of academic support!

REGISTRATION PROCESS

Registration begins October 1st, 2022 until available seats are filled

Tutoring Sessions begin October 11th, 2022

Parents and/or Teachers may request tutoring services for students in grades 3-12.

Parents, please reach out to your child's school if you need support in completing registration.

REGISTRATION LINKS

Grades 3 - 6 CATAPULT virtual:

- <https://tinyurl.com/yzxepwrh>

Grades 6 -12 FEV virtual:

- <https://forms.gle/1J9ho3UfxNHw81a48>

All in person tutoring options:

- Register with your participating home school

Questions or concerns?
Email: tutoring@philasd.org



THE SCHOOL DISTRICT OF PHILADELPHIA

Free Program



Students in Grades 3-6 can join Virtual Tutoring sessions provided by Catapult Learning in partnership with The School District of Philadelphia.

Choose your session:

Monday/Wednesday or
Tuesday/Thursday

4:00 - 6:15 pm

Zoom sessions start Monday, 10/3

REGISTER HERE !

or visit <https://tinyurl.com/yzxepwrh>

For questions, contact:
Phillyvirtualtutoring@catapultlearning.com

APPLYING TO MIDDLE & HIGH SCHOOLS



Apply using the Parent Portal at <http://signup.philasd.org> or the Student Portal at philasd.org/login



You can apply to any 5 public schools in Philadelphia.



The portal is open starting September 16th, 2022.



The portal closes on November 4th.



Make sure the school secretary has your correct phone number and email.



Charter schools have a separate application: <https://applyphillycharter.org/>



The school counselor can help!

Some schools require good grades and attendance to get in



Students are selected by lottery

You don't need to apply to your neighborhood school.



**QUESTIONS?
CONTACT THE
SCHOOL
COUNSELOR!**

24th Annual Spruce Hill Little Tot Halloween Parade and Party



- Monday, Oct. 31, 2022
- 4 PM: Parade goers start to gather at 45th & Larchwood
- 4:30 PM: Parade begins
- Parade ends on 4200 Osage

On Halloween, costumed “little tots” (6 and under) and their parents are invited to take part in the Spruce Hill Community Association Halloween Parade. The trick-or-treating parade starts at 45th St. and Larchwood Ave. and ends on 4200 Osage Ave., where “Little Osage” neighbors treat party-goers to cider and baked goods from local businesses and neighbors. A fun, family-friendly event for the Spruce Hill community!



* For the health of our community, please refrain from attending if you are positive for COVID, have COVID symptoms, or had recent exposure to someone with COVID.

Many thanks to our generous 2019 Contributors:



CLARKVILLE

**MONARCH
HARDWARE**



THE GREEN TAMBOURINE
Music Studio

MILK & HONEY
— Market —



thefreshgrocer®
Owned and Operated by the Burns Family

*Rich & Carmella
Pepino*

FRIDAY NIGHT *WRITES*

Drop in help from
writing coaches for:

- School assignments
- Applications
- College admissions essays
- Scholastic Art & Writing Awards submissions



Fridays 4-6 pm

From 9/30/22 -
11/18/22

Location: Virtual or Penn

In person: Gutmann College
House
211 S. 40th St.
Philadelphia 19104

Multipurpose Room
(on 1st floor, just past cafe)



For more information:
[www.fridaynightwrites.org/
home](http://www.fridaynightwrites.org/home)



JULIA R. MASTERMAN

OPEN HOUSE

Interested in applying to Masterman for the 2023 - 24 school year? Join us for a virtual open house to learn more!

TUESDAY, 9/27 - 7PM

WEDNESDAY, 9/28 - 9 AM

TUESDAY, 10/4 - 9 AM

WEDNESDAY, 10/12 - 6 PM

WEDNESDAY, 11/2 - 9 AM

Event Zoom Link:

<https://philasd-org.zoom.us/j/84787416928?pwd=alg1UjVlMnVrMjRXZm81cEJ3R2doUT09>





Queer and Trans Youth Grief and Loss Groups

Uplift's Queer and Trans Youth Services provides education, support, and resources for youth, young adults, and families who identify as part of the LGBTQIA+ community after the death of someone close to them. Queer & Trans Youth Services offers space for individual grief, community grief, and ambiguous loss experiences while acknowledging how our collective history is tied to our grief.

Join us this Fall and Winter for weekly grief groups and drop-in programs on Zoom.

- **Lunch and Learn for providers, partners, and caregivers:**
Wednesday, October 12, 12-1 p.m.
- **Weekly Grief and Loss Group for older teens (ages 14-18)**
Held on the following Wednesdays from 5:30 - 6:30 PM:
November 9
November 16 December 7
November 30 December 14
- ★ **Free To Be Me With You for younger teens (ages 11-13) with a trusted adult (must have parental permission) on the following Thursdays from 6 - 7 PM:**
January 19 February 2
January 26 February 9
 February 16
- ★ **Free To Be Me With You drop-in group:**
Tuesday, April 11, 6-7 p.m.

How To Sign Up:

Call Uplift's **Philly HopeLine** at **1-833-PHL-HOPE (1-833-745-4673)** to sign up for an upcoming group cycle. The Philly HopeLine is open on weekdays, with regular hours from 10 a.m.-8 p.m. Monday through Thursday and 1-4 p.m. on Friday. The PHL is closed during federal holidays and Uplift office closure dates.

The Philly HopeLine is also a warmline offering specific hours for Queer & Trans youth to speak with a clinician who is in the LGBTQIA+ community to get support, resources, and referrals that are specific to the community. Allies are welcome to call to receive information on how to best support their Queer & Trans persons. LGBTQIA+ Philly HopeLine hours take place every Tuesday and Thursday from 4-8 p.m.

www.UpliftPhilly.org

     @upliftcenter




**BEAT *the*
STREETS**
— PHILADELPHIA —



BTSP Wrestling Club

November 19 - February 14

Tuesdays & Thursdays

6:30 - 8:00p

Open to Grades K-8

3700 Market Street Suite 300 - Philadelphia, PA 19104
For More Information contact Lender Vega - Lvega@btsphilly.org
(215) 454-2255 | www.btsphilly.org



2022 GENERAL ELECTION IMPORTANT DATES

**OCT
24**

**Last day to register to vote
in the election.**
vote.pa.gov/Register

**NOV
1**

**Last day to apply for a
mail-in or absentee ballot.**
vote.pa.gov/ApplyMailBallot

**NOV
8**

**Voted mail-in and absentee ballots
must be received by 8 PM.**
vote.pa.gov/County

**NOV
8**

**Election Day.
Polls are open from 7 AM to 8 PM.**
vote.pa.gov/Polls

**vote.pa.gov** 

This year, Pennsylvanians will be voting for a new governor, an open U.S. Senate seat, all U.S. and state House races (every 2 years), and certain state Senate races (every 4 years).

Find Ballot Guides in 13 different languages at pennsylvaniavoice.org or scan the code to visit the website.





ELECCIONES GENERALES DE 2022 FECHAS IMPORTANTES

OCT
24

El último día para inscribirse para
votar en las elecciones.
vote.pa.gov/Register

NOV
1

El último día para solicitar una
papeleta de voto por correo o una
papeleta de voto en ausencia.
vote.pa.gov/ApplyMailBallot

NOV
8

Su condado debe recibir las papeletas
de voto por correo y de voto en ausencia
antes de las 8 PM.
vote.pa.gov/County

NOV
8

El día de las elecciones.
Los centros de votación están abiertos
de las 7 AM hasta las 8 PM.
vote.pa.gov/Polls

★ ★ ★ **vote.pa.gov**  ★ ★ ★



2022年大選 重要的日期

OCT
24

最後一天註冊在選舉中投票。
vote.pa.gov/Register

NOV
1

最後一天申請郵寄選票。
vote.pa.gov/ApplyMailBallot

NOV
8

必須在晚上**8**點前收到所投之郵寄選票
vote.pa.gov/County

NOV
8

選舉日。
投票站的開放時間為早**7**點至晚**8**點。
vote.pa.gov/Polls



vote.pa.gov 

